



Nr. 40/2014
Ausgabe vom 01. Oktober 2014

Herausgeber:
Gemeinde Aicha vorm Wald
Kontakt: 08544/9630-0
E-mail: heindl@aichavormwald.de
Homepage: www.aichavormwald.de
1.Bgm. Georg Hatzesberger 0160/99345752

A m t l i c h e N a c h r i c h t e n

ERNTZEIT: Gefahr auf den Straßen

Während der anstehenden Maisernte sind wieder vermehrt landwirtschaftliche Fahrzeuge unterwegs. Eine **Verunreinigung** der Fahrbahnen lässt sich dabei nicht immer vermeiden, auch wenn diese Verschmutzung **verboten ist**. Deshalb appellieren wir an die Landwirte und Verkehrsteilnehmer zur Sorgfalt und Vorsicht.

Gerade im Bereich der Feldausfahrten entsteht oft ein durchgängiger Belag, der sich bei Nässe in eine gefährliche Rutschbahn verwandelt.

Der Verantwortliche für solche verkehrswidrigen Zustände ist verpflichtet, die Gefahrenstelle unverzüglich zu beseitigen, und bis dahin ausreichend kenntlich zu machen. **Die Gefahrenzeichen „Schleudergefahr“ und „Verschmutzte Fahrbahn“** sollten deutlich sichtbar (etwa 150 Meter) vor der Gefahrenstelle in beiden Richtungen aufgestellt werden.

Es **reicht nicht**, bei starker Verschmutzung Straßen erst nach Ende der Arbeiten zu säubern. Bei schwierigen Bedingungen sei es unumgänglich, dass jemand während der Ernte mit entsprechendem Gerät die Straße reinige. **Zusätzliche Sicherung mit Warndreieck sowie nachts durch Beleuchtung sei selbstverständlich.**

Dennoch müsse die Verschmutzung sofort beseitigt werden, um als Verursacher bei etwaigen Unfällen, nicht haftungsrechtlich herangezogen zu werden.

An alle Verkehrsteilnehmer appellieren wir, in den kommenden Tagen und Wochen besonders vorsichtig und vorausschauend zu fahren.

Gemeinde Aicha vorm Wald
Georg Hatzesberger
1. Bürgermeister

BAUHOF

Seit Montag, den 08.09.2014 ist im Bauhof eine Tauchwasserpumpe abgängig.
Wir bitten denjenigen, der sich die Tauchwasserpumpe ausgeliehen hat, diese umgehend wieder in den Bauhof zurückzubringen.

Gemeindeamt
Aicha vorm Wald

- - -

Liebe Bürger der Gemeinde Aicha v. W.

Seit dem angelaufenen Schuljahr 2014/15 bin ich als Seminarrektorin im Landkreis Passau/Rottal/Inn tätig. Meine Ernennung in dieses Amt erfolgte ganz schnell im August 2014, sodass ich meine Aufgabe als Schulleiterin der Grundschule Aicha v. W. abgeben musste.

Ich bedanke mich bei meinem Kollegium, allen Eltern, der Gemeinde, dem Kindergarten, dem Förderverein und allen, die immer am Schulleben mitwirkten, ganz, ganz herzlich für die stets offene, partnerschaftliche und fruchtbare Zusammenarbeit in den letzten 9 Jahren. Ich habe mich immer in der Schule Aicha v. W. von allen unterstützt und sehr wohl gefühlt.

Allen Kindern und Eltern, sowie der Gemeinde und allen Partnern der Schule wünsche ich für die Zukunft alles Liebe und Gute.

Mit freundlichen Grüßen

Irene *Greinert*

- - -

Neues aus der Schule

Da sich an der Schule über die Ferien einiges geändert hat, möchten wir Ihnen hiermit die wichtigsten Neuerungen mitteilen.

Unsere Schulleiterin Frau Greinert wurde zur Seminarrektorin ernannt und ist jetzt zuständig für die Ausbildung der Lehramtsanwärter. Seit Schulbeginn bereitet sie eine Gruppe Junglehrer auf die 2. Lehramtsprüfung vor. An der Schule unterrichtet sie noch 6 Stunden. Bis ein neuer Rektor ernannt ist, kümmert sich Herr Schneider um die Leitung der Schule, seine Stellvertreterin in dieser Zeit ist Frau Schuster. Wir bedanken uns sehr herzlich bei Frau Greinert für die geleistete Arbeit und wünschen Ihr Freude und Erfolg in Ihrem neuen Wirkungsbereich.

Bisher war eine 5. und 6. Klasse der Alfons Lindner Schule Tiefenbach im Aichaer Schulhaus untergebracht. Seit diesem Schuljahr ist nur noch die 6. Klasse bei uns. Die 5. Klasse fährt nach Tiefenbach bzw. Eging.

Somit sind folgende Klassen an unserer Schule:

1. Klasse: 23 Schüler, Leitung: Fr. Schuster
2. Klasse: 20 Schüler, Leitung: H. Schneider
3. Klasse: 25 Schüler, Leitung: Fr. Fehn
4. Klasse: 24 Schüler, Leitung: Fr. Scholler
6. Klasse: 27 Schüler, Leitung: Fr. Ammerl

Mit freundlichen Grüßen

Alois Schneider

- - -



Gemeinde Aicha vorm Wald



Bekanntmachung der Einwohnerzahlen
am 31. Dezember 2013

Das Bayerische Landesamt für Statistik und
Datenverarbeitung hat mit Schreiben vom
16.09.2014 Az.: Sg 41 das nachstehend
abgedruckte Verzeichnis der auf Basis
Zensus 2011 fortgeschriebenen Einwohner-
zahlen zum Stand 31.12.2013 übermittelt.

Bevölkerungsstand der Gemeinden Bayerns
am 31.12. 2013 (Basis Zensus 2011)

Kreis Passau	Niederbayern	
Gemeinde	Einwohner	
09 275 111	Aicha vorm Wald	2 437
09 275 112	Aidenbach, M	2 921
09 275 114	Aldersbach	4 221
09 275 116	Bad Füssing	6 805
09 275 117	Beutelsbach	1 131
09 275 118	Breitenberg	2 084
09 275 119	Bühlberg	4 088
09 275 120	Eging a.See, M	4 166
09 275 121	Fürstenstein	3 279
09 275 122	Fürstenzell, M	7 826
09 275 124	Bad Griesbach i.Rottal, S	8 501
09 275 125	Haarbach	2 553
09 275 126	Hauzenberg, S	11 608
09 275 127	Höfkirchen, M	3 539
09 275 128	Hutthurm, M	5 954
09 275 130	Kirchham	2 119
09 275 131	Köblarn, M	1 914
09 275 132	Malching	1 256
09 275 133	Neuburg a.Inn	4 328
09 275 134	Neuhaus a.Inn	3 419
09 275 135	Neukirchen vorm Wald	2 694
09 275 137	Obernzell, M	3 786
09 275 138	Ortenburg, M	6 977
09 275 141	Pocking, S	15 034
09 275 143	Rotthalmünster, M	4 901
09 275 144	Ruderting	3 118
09 275 145	Ruhstorf a.d.Rott, M	6 921
09 275 146	Salzweg	6 538
09 275 148	Sonnen	1 427
09 275 149	Tettenweis	1 687
09 275 150	Thyrnau	4 140
09 275 151	Tiefenbach	6 637
09 275 152	Tittling, M	3 992
09 275 153	Untergriesbach, M	6 039
09 275 154	Vilshofen an der Donau,S	15 966
09 275 156	Wegscheid, M	5 447
09 275 159	Windorf, M	4 734
09 275 160	Witzmannsberg	1 484
09 275 000	Kreissumme	185 671

Passau, 24.09.2014
Landratsamt Passau
Sg. 31 -Kommunale Angelegenheiten-

Theater 2014/2015

Vorstellungen des Landestheater
Niederbayern für Jugendliche,
Jugendgruppen, Schulklassen

Die Räuber

Dienstag, 24.03.2015 – 19.00 Uhr

Schauspiel von Friedrich Schiller

Der Bettelstudent

Dienstag, 23.06.2015 – 19.00 Uhr

Operette von Carl Millöcker

Kartenbestellungen nur telefonisch beim Kreisjugendring Passau ab **Donnerstag, 23.10.2014, 7.30 Uhr**.

Die Aufführungen finden im Stadttheater Passau statt. Es handelt sich um Sondervorstellungen für den Kreisjugendring Passau (Beginn 19.00 Uhr).

Alter: **bis 26 Jahre**

Preise: Musiktheater und Sprechtheater:

1. Platz	9,00 €
2. Platz	6,00 €
3. Platz	4,00 €
Teilsichtplatz	2,00 €

- Erwachsene zahlen die regulären Preise des Stadttheaters Passau (z.B. 1. Platz Musiktheater 26,50 €, Schauspiel 25,- €).
- Erwachsene Inhaber/innen der Jugendleiter/innen-Card ab 27 Jahre zahlen den doppelten Jugendpreis.
- Eltern die ihre Kinder begleiten zahlen den doppelten Jugendpreis.
- Jugendgruppen/Schulklassen erhalten je 10 bestellter Jugendlichen-Karten eine Freikarte.
- Ein Anspruch auf bestimmte Plätze besteht nicht.
- Die Karten werden mit Rechnung verschickt und können nicht mehr zurückgenommen werden.

Änderungen vorbehalten!

KREISJUGENDRING PASSAU

Bahnhofstr. 36, 94032 Passau
Tel. 0851/95675-0, Fax 0851/95675-33
E-Mail: info@kjr-passau.de
Internet: www.kjr-passau.de





Am kommenden Sonntag laden wir alle Pfarrangehörigen sehr herzlich zu unserem Erntemarkt ein.

Die Mitglieder werden gebeten, sehr zahlreich am Gottesdienst und an der Prozession teilzunehmen. Gebäck- und Salatspenden (Kartoffel- und Krautsalat) nehmen wir noch gerne an. Diese können vor dem Gottesdienst im Stauder-Saal abgegeben werden. Bitte meldet euch bei Karola Schuster, Tel. 8761.

Die Vorstandschaft

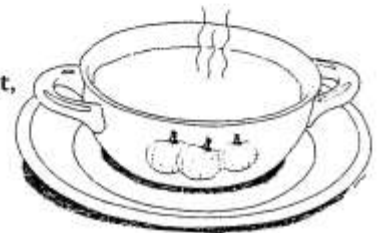


Einladung zum
Erntemarkt 2014

Am Sonntag 5. Oktober 2014 nach dem Pfarrgottesdienst laden wir alle Pfarrangehörigen in den Stauder - Saal ein.

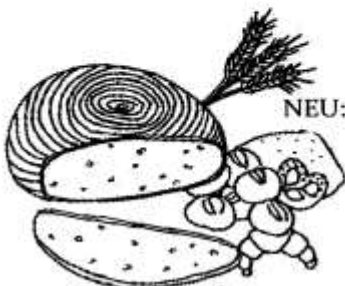
Wir bieten Ihnen ein herbstliches Allerlei.

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt mit Kürbissuppe, Braten, indischem Currygericht, Kaffee, Kuchen, Schmalzgebäck...



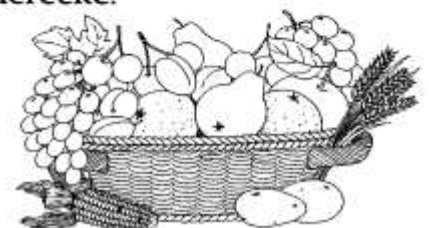
Mit dem Erlös wollen wir helfen, den Raum für unsere neugegründete Mutter-Kind-Gruppe kindgerecht zu gestalten.

Vor dem Essen werden Bilder und Video-Aufnahmen von unserem indischen Pfarrfest gezeigt.



NEU: Für unsere kleinen Gäste gibt es eine **Kinderecke**.

Wir freuen uns auf Euer Kommen
Der Kath. Frauenbund



- - -

Liebe Pfarrangehörige!

Bitte bringen Sie Ihre Erntegaben am Samstagvormittag in unsere Pfarrkirche.

Vielen Dank im Voraus
Barbara Westermeier



Krieger- und Soldatenverein



Aicha vorm Wald e.V.

Am Sonntag, 5. Oktober 2014

Teilnahme am Erntedankfest in Vereinsuniform
Anschließend Monatlicher Frühschoppen beim Stauder

BSB-Vielseitigkeitswettbewerb in Kirchberg v. W.
Gratulation an unsere Mannschaft
mit Ferdinand Weinthaler, Georg Hatzesberger
und Martin Hartl zum hervorragenden 3. Platz.

Die Vorstandschaft



Freiwillige Feuerwehren
Aicha vorm Wald und Weferting



Wir beteiligen uns am Sonntag, 05. Oktober 2014 an der **Erntedankfeier** (in Uniform)
Treffpunkt: 8.45 Uhr am Kirchplatz.

Am **Freitag, 10.10.2014** findet die **Krügerlwanderung** nach Seining statt.
Alle Feuerwehrdienstleistenden, welche bereits das höchste Leistungsabzeichen erreicht
haben, sind hierzu herzlich eingeladen.
Krügerl mitnehmen !!!

In den Wintermonaten ist wieder ein **Tanzkurs** geplant. Die Termine werden rechtzeitig
bekanntgegeben. Interessenten sollten sich zwecks Planung bereits jetzt bei Katharina
Resch (Handy: 0171/6712554) melden !

gez. Die Kommandanten



Hallo Aichaer Fußballfans!

Ein kämpferisch absolut verdientes 2:2 Unentschieden erzielte unsere Erste am vergangenen Wochenende beim Heimspiel gegen das Spitzenteam vom SV Schalding-Heining III!

Dieser Einsatz ist auch beim nächsten Derby wieder mehr als gefordert! Beim Nachbarn FC Otterskirchen müssen die Eichinger-Jungs am kommenden Sonntag Farbe bekennen! Eine heiß umkämpfte Partie ist bei diesem ewig jungen Duell vorprogrammiert! Liebe Aicha Fans! Unsere Mannschaft braucht in dieser Saison wieder Ihre volle Unterstützung! Durch die Leistungen der letzten Wochen hat sich unsere junge Truppe dies auch verdient und würde sich über viele Fans am Sonntag in Otterskirchen freuen!!

SPIELE AM WOCHENENDE

KREISKLASSE PASSAU

Sonntag, 05.10.2014 15.00 Uhr FC Otterskirchen I - SVA I

KREISKLASSE PASSAU RESERVE

Freitag, 03.10.2014 13.00 Uhr SVA II - DJK Patraching II

Sonntag, 05.10.2014 13.00 Uhr FC Otterskirchen II - SVA II

Jugendfußball des SV Aicha vorm Wald

F1 Jugend

30.09.14 SV Aicha – Tiefenbach 18:00 Uhr
07.10.14 Preming – SV Aicha 18:00 Uhr

F2 Jugend

30.09.14 SV Aicha – Otterskirchen 17:00 Uhr
07.10.14 Tiefenbach – SV Aicha 18:00 Uhr

D1 Jugend

03.10.14 SV Aicha – Fürstzell 17:30 Uhr
08.10.14 Oberzell – SV Aicha 17:30 Uhr

D2 Jugend

01.10.14 SV Aicha – Ruderting 18:00 Uhr
03.10.14 Aldersbach – SV Aicha 18:00 Uhr

E Jugend

04.10.14 SV Aicha – Oberpolling 12:45 Uhr

C Jugend

04.10.14 SV Aicha – Passau Donautal 14:00 Uhr



TISCHTENNIS

4. Kreisliga Süd Herren III (4er)

Freitag, 03.10.14, 19.30 Uhr
SV Aicha - TG Vilshofen III

2. Kreisliga Süd Herren II

Freitag, 03.10.14, 19.30 Uhr
DJK SV Kirchberg v. Wald - SV Aicha

2. Kreisliga Süd Jungen II

Samstag, 04.10.14, 10.00 Uhr
TTC Fortuna Passau III - SV Aicha

1. Kreisliga Jungen

Samstag, 04.10.14, 16.30 Uhr
TSV 1924 Spiegelau II - SV Aicha

- - -

SELBSTHILFEGRUPPE FÜR PSYCHISCHE GESUNDHEIT

**am 2. und 4. Mittwoch im Monat
um 19.00 Uhr
im Pfarrheim in Eging am See
Tel. 9744115**

- - -



DJK-EC Aicha vorm Wald e.V.

Zur **Vereinsmeisterschaft** am **Samstag, 04. Oktober 2014**, um **14.00 Uhr** sind alle Mitglieder recht herzlich eingeladen.

- - -



Wirtshaus "Am Schloß"

Auf geht's zum
4. Aichaer Oktoberfest
 am **02. Oktober 2014**

Beginn 19.00 Uhr
 mit der „Waidlerischen Wirtshausmusi“
 und den drei Grazien vom Dorf
 Eintritt: 6,- €

Reservierungen mit Kartenvorverkauf unter Tel. 08544/1805

Auf Ihren Besuch freut sich da Gastwirt
 Kusser Beppal

- - -

APOTHEKEN – NOTDIENST

Do.	02.10.14	Drei-Burgen-Apotheke Tittling
Fr.	03.10.14	Marien-Apotheke Tittling
Sa.	04.10.14	St. Markus-Apotheke Thurmansbang
So.	05.10.14	St. Markus-Apotheke Thurmansbang
Mo.	06.10.14	Ludwigs-Apotheke Eging
Di.	07.10.14	Apotheke am Markt Tiefenbach
Mi.	08.10.14	Marien-Apotheke Hutthurm

Ärztlicher Bereitschaftsdienst: Tel. 116 117
 Rettungsleitstelle: Tel. 112

- - -

<p>Metzger-Klessinger Aicha v.W. * Hofmark 13 / 08544-354</p> <p>Gyrosfanne vom magerem Schwein, küchenfertig gewürzt und zubereitet 0.79 <small>EURO 100g</small></p> <p>Hackfleisch aus magerem, saftigen Schweinefleisch, stets frisch zubereitet 0.59 <small>EURO 100g</small></p> <p>Suppenfleisch für Ihre kräftige Suppe, vom Jungbullen, wie gewachsen 0.59 <small>EURO 100g</small></p>	<p>HEISSE THEKE Facebook/ Metzgerei Klessinger</p> <ul style="list-style-type: none"> * Pizza v. Blech * Hähnchenkeulen * Grill-Haxen * Grill-Rippel * Bratwurst-Semmel * Schnitzel-Semmel * Gyros-Semmel * Leberkäs-Semmel * Fleischpflanzerl * Braten-Semmel <p>* * * * *</p>	<p>Angebot der Woche Wo.40 Montag, 29-09-14 bis Samstag, 04-10-14</p> <p>Pfefferkeule Herzhaft, deftige Halbdauerware, zur Brotzeit mit Brot und Käse 1.19 <small>EURO 100g</small></p> <p>Wiener magere Herstellung, knackig und zart, mild geräuchert 0.99 <small>EURO 100g</small></p> <p>Kabanossi zur Brotzeit als Handwurst oder für Einlage zur Kartoffelsuppe 1.59 <small>EURO 100g</small></p>
---	--	--

- - -



Unser Angebot vom 29.9. – einschl. 4.10.2014

2 Stk. Sahnerouladen (verschiedene Sorten)	<u>nur 2,70 Euro</u>
3 Stk. Kürbiskernsemmeln	<u>nur 1,50 Euro</u>
1000g Bauernbrot	<u>nur 2,40 Euro</u>

ASP-KFZ-Meisterbetrieb EGYED Shell-Tankstelle

Abschleppdienst EGYED

Kommen Sie vorbei und beanspruchen Sie unsere Dienste
zum Beispiel: Windschutzscheibenreparatur (gegebenfalls erneuern)
Fahrzeugdiagnose und Kundendienst aller Fabrikate nach Herstellerverordnung,
Service aller Fabrikate z.B. Bremsen, Auspuff, Stoßdämpfer usw.
Hauptuntersuchung (TÜV) mit Abgasuntersuchung jeden Mittwoch ab 8.00 Uhr
Abschleppdienst bei Panne – Abrechnung mit Schutzbriefversicherung
Auf Ihr Vertrauen freut sich ASP-KFZ Eged



Ausführung sämtlicher Bauarbeiten

Tel.: 08509-93 50 60
Fax. 08509-93 50 61
Funk 0170-355 09 71
Mail hmbau@t-online.de



H & M Bau Josef Maier • Nibelungenstr. 6 • 94113 Tiefenbach



Seit über 30 Jahren
Bestattungen
A. Mayrhofer

Hof 5 94113 Tiefenbach
Tel. 08509/602

www.bestattungsinstitut-mayrhofer.de

UNSERE DIENSTE

Ambulante Pflege Palliativpflege Verhinderungspflege Wundexperten
Kostenlose Pflegekurse Hilfe für pflegende Angehörige Zusätzliche
Betreuungsleistungen Betreuungsgruppen Hauswirtschaftliche Versorgung
Hausnotruf Essen auf Rädern Fahrdienst Seniorenreisen uvm...



Aus Liebe zum Menschen.

Rufen Sie uns an!
08544 97 42 27

→ Ihr Ansprechpartner in Eging: **Jutta Pangraz**



WIR HELFEN IHNEN GERNE.

caritas

Fachstelle für pflegende Angehörige
im nördlichen Landkreis Passau



Schulung für Angehörige

Mit Demenz zu Hause leben – was Angehörige wissen sollten

Nächster Termin:

Wann? 13. und 20. Oktober 2014, jeweils um 19 Uhr

**Wo? Pfarrheim Tittling
Kirchweg 12, 94104 Tittling**

Inhalte sind u. a.

- Krankheitsbild Demenz und sein Verlauf
- Einfühlsame und verständnisvolle Umgangsweisen mit demenzkranken Menschen
- Umgang mit problematischen Verhaltensweisen
- Unterstützungs- und Entlastungsmöglichkeiten, Hilfsangebote
- Klärung rechtlicher Fragen

Die Fachstelle für pflegende Angehörige ist Mitglied der Alzheimergesellschaft. Die Beratungen und Schulungen sind kostenlos und neutral.

Um Anmeldung wird gebeten:

Telefon 08504 / 92 1 33 oder

08586 / 97 60 33 35

E-Mail ab.hauzenberg@caritas-pa-la.de

gefördert durch

Bayerisches Staatsministerium für
Gesundheit und Pflege





Tag und Nacht

Zitzlsberger Eging

- > **Krankenfahrten** : Dialyse-Bestrahlung-Chemo-Arbeitsunfälle-Reha-Klinikum-Arzt-Facharzt
- > **Rollstuhltransport** : Sitzend im Rollstuhl
- > **Taxifahrten** : Kurier-Einkaufen-Friseur-Botengänge-Besorgungen usw.
- > **Transfer** : Flughafen -Bus-Bahnhof
- > **Begleitservice** : Unsere Fahrer begleiten Sie zum Arzt-Krankenhaus-Geschäft usw. (kostenlos!!)

Tel.: 08544/974342 Handy : 0170/3119399 E-Mail : p.z.66@web.de

M A N I A

Haustechnik – Meisterbetrieb

Inh. Philipp Mania Energieberater (HWK)

Lapperding 13, 94113 Tiefenbach

Tel.: 08546 / 97 39 800

Mobil.: 0175 / 16 66 629

- Planung • Wartung • Installation • Badsanierung •
- Heizungen in Betrieb zu besichtigen •

besuchen Sie auch eine unserer Partner für effiziente
**Wärmepumpen, Brennwerttechnik Öl & Gas,
Solar, Biomasse etc.**

www.giersch.de

www.ctc-heizkessel.de



GIERSCH 

Brenner und Heizsysteme



Wir suchen:

mehrere Vertriebsmitarbeiter (m/w) auf 400 € Basis

Sie verfügen über gute Umgangsformen?

Sie können sich am Telefon gut darstellen?

Dann sind sie bei uns richtig!

Innerhalb von 4 Wochen lernen wir Sie zum Vertriebsmitarbeiter (m/w) an.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!



Schriftlich an:
WETO AG technologies, Muth 2, 94104 Tittling
Fr. Sabine Müller
oder per E-Mail an: info@weto.de

Ambulanter Pflegedienst

LAVITA

aus Liebe zum Leben

-Kurs für pflegende Angehörige-

Der Kurs umfasst **6 Abende** á 90 Minuten

an folgenden Terminen (jeweils Dienstag u. Donnerstag):

**23. 28. 30. Oktober 2014 und
04. 06. 11. November 2014**

um **19 Uhr** im **Pfarrheim Kirchberg vorm Wald**
(Mindestteilnehmer 6, max. 20 Personen)

Die Kosten übernimmt Ihre Krankenkasse

Anmeldung unter 08546/911824 bis 15.10.2014

WALLNER
Fliesen & Naturstein

FLIESEN- UND NATURSTEINVERLEGUNG
FLIESEN, TERRASSENPLATTEN UND NATURSTEIN AUSSTELLUNG

Herbstaktion: auf alle Lagerartikel der FA. **Sopro** Bauchemie gibt es **15 %**
Gültig 29.09-31.10.2014



Sie planen eine Baumaßnahme oder haben bereits ein konkretes Bauvorhaben? Besuchen Sie unsere **Ausstellung** mit einer großen Auswahl an hochwertigen Fliesen und Natursteinen für den Innen- und Außenbereich!
Dazu erhalten Sie eine **kompetente und individuelle Beratung!**

Wallner Fliesen & Naturstein e. K., Gaisruck 15, 94535 Eging am See, Tel.: 08544/91331
info@wallner-fliesen.de www.wallner-fliesen.de Öffnungszeiten: Mo-Fr von 08:00-17:00 Uhr, Sa 08:00-12:00 Uhr

Wir nehmen uns Zeit:

Pflegedienst rund um die Anforderungen des täglichen Lebens:

- Versorgung der Grundbedürfnisse (**Grundpflege**)
- Ausführung der vom Hausarzt verordneten sog. **Behandlungspflege**
- kostengünstige **Demenzbetreuung**
- **Verhinderungspflege**
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- "Essen auf Rädern"
- Hausnotrufdienst in Kooperation mit den Maltesern

Serviceleistungen für Angehörige:

- Kostenlose Angehörigensprechstunde
- Einweisung der Angehörigen in pflegerrelevante Themen
- Organisation von Pflegehilfsmitteln
- Abrechnung mit Kranken- und Pflegekassen
- Kostenlose Beratung bei und Durchführung von Einstufungsanträgen

Mobiler Pflegedienst
Michael Greil
... unterwegs zu Ihnen

Wir garantieren Ihnen::

- zuverlässige und einfühlsame Pflegefachkräfte
- konstanter Pflegepersonaleinsatz
- 24 h Versorgung 7 d die Woche

Schulstrasse 9 · 94529 Aicha vorm Wald · Tel.: 08544 6379002 · Mobil: 0176 61186399 · www.greil-pflege.de
Bürozeiten Mo - Fr von 8.00 - 12.00 u. Di/Do von 14.00 - 16.00



- - -

V e r s c h i e d e n e s

AWO Seniorenwohnanlage Fürstenstein

Wohnungsangebot der Arbeiterwohlfahrt

Die Anlage mit schöner Aussicht liegt am Waldrand. Die Wohnungen sind in gutem Zustand und haben einen günstigen Mietpreis von ca. 4,40 € pro Quadratmeter.

4 Appartements mit Aufzug, Balkon und Kellerabteil

- 47,62 m² OG: Wohnraum, separater Schlafrum, Küche und Bad
- 47,62 m² EG: großer Wohn-/Schlafrum, Küche und Bad
- 62,03 m² EG: Wohnraum, Schlafrum, Küche und Bad
- 42,33 m² UG: Wohn-/Schlafrum, Küche und Bad

Autostellplätze sind vorhanden

Der Interessent sollte einen Wohnberechtigungsschein besitzen, dieser kann aber auch beim Landratsamt Passau beantragt werden.

Für Fragen und Besichtigungstermine bei Herrn Gerlesberger Tel.: 08544/916572 melden.

- - -

Vermiete 88 qm Mansardenwohnung in Weferting/Aicha vorm Wald mit kl. Einbauküche, separatem Eingang und zwei Autostellplätzen an ruhige Mieter.

Tel. 08544/309797
ab 12.00 Uhr

- - -

Biete **Instrumentalunterricht** für Gitarre, Keyboard, Querflöte und Schlagzeug an (Hausbesuche).

Georg Gruber, Musiklehrer
Tel. 08504/9544720

- - -

Erstbezug nach Teilrenovierung ab 02. November 2014

90 qm-Einlieger-Wohnung in Zweifamilienhaus im Gemeindebereich Neukirchen vorm Wald, 45 qm Wohnküche, Schlafzimmer, Kinder- bzw. Arbeitszimmer, neues modernes Bad Dusche und Wanne, Speise, teilw. Holzparkettboden, 2 Terrassen, Pellets-Heizung, Geräteschuppenanteil, schöner Garten, eigener Eingang, 5 Min. zum Autobahzubringer Hutthurm-Aicha v. Wald, Haltung von Haustieren nicht möglich, ca. 5 km nach Neukirchen v. W., Hutthurm und Tittling, Stellplatz vorhanden.

Kaltniete: 360 Euro, NK: ca. 130 Euro, Kaution: 2 Kaltmieten

Anrufe bitte ab 11. Oktober ab 18.00 Uhr unter 0851/9884744

- - -

HP-Flachbild-Monitor, 48 cm Diagonale und **Epson Stylus DX 4250** (Drucker, Kopierer, Scanner) zu verkaufen.

Kurt Bernkopf, Am Sommerkeller 3, Tel. 08544/97 22 710

- - -